

Hapet Thirrja për Aplikime për Studentët dhe Stafin Akademik dhe Administrativ në Universitetin e Mariborit, në Slloveni, në Kuadër të Programit Erasmus +, për semestrin e dytë të vitit akademik 2016-2017

Në kuadër të programit Erasmus + është hapur thirrja për aplikime për bursa për mobilitete për studentët dhe stafin akademik dhe administrativ të Universitetit të Tiranës në Universitetin e Mariborit, në Slloveni për semestrin e dytë të vitit akademik 2016-2017.

Llojet e mobilitetit përfshijnë:

- Shkëmbimin e studentëve për studime
- Shkëmbimin e stafit akademik për mësimdhënie ose trajnim

Nivelet e mobilitetit për studentët:

- Bachelor;
- Master;
- PhD.

Niveli i Mobilitetit për Mësimdhënie:

- Stafi Akademik

Niveli i Mobilitetit për Trajnim:

- Stafi Akademik

Kohëzagjatja e bursave:

- Bachelor/Master/PhD (10 muaj);
- Mobiliteti për mësimdhënie/trajnim (5 ditë)

Fushat e studimit:

- Fizikë;
- Biologji;
- Histori dhe Arkeologji;
- Gjuhë të huaja;

-Drejtësi;

Bursat përfshijnë:

- Kompensimin mujor (800 EUR në muaj për studentët);
- Kompensimi ditor (100 EUR në ditë për stafin);
- Kostot e udhëtimit (në varësi të distancës midis universitetit pritës dhe atij të origjinës)

DISTANCA E UDHËTIMIT (http://ec.europa.eu/programmes/erasmus-plus/tools/distance_en.htm)	Kompensimi
Midis 100 dhe 499 KM	180 EUR
Midis 500 dhe 1999 KM	275 EUR
Midis 2000 dhe 2999 KM	360 EUR
Midis 3000 dhe 3999 KM	530 EUR
Midis 4000 dhe 7999 KM	820 EUR
8000 KM ose më shumë	1100 EUR

Për të përcaktuar distancën ju lutem referohuni link-ut:

http://ec.europa.eu/programmes/erasmus-plus/tools/distance_en.htm

Studentët që përfitojnë nga mobiliteti Erasmus + nuk do të paguajnë asnjë tarifë për shkollim në universitetin pritës. Studentët do të vazhdojnë të paguajnë shkollimin e tyre dhe/ose tarifat e regjistrimit në universitetin e tyre të origjinës.

➤ **Dokumentat e nevojshme për aplikim për studentët e nivelit Bachelor:**

-CV (në gjuhën angleze), formatin e të cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 4);

-Kopje e Pasaportës;

-Vërtetim studenti;

-Listë notash (e përkthyer në mënyrë zyrtare në gjuhën angleze);

-Letër Motivimi në gjuhën angleze (max. 1 faqe A4, e firmosur nga aplikanti);

-Certifikatë e gjuhës së huaj (Anglisht B1 për studentët/Anglisht B2 për stafin akademik), formatin e së cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 1);

-Deklaratë e nënshkruar nga ana e aplikantit mbi rezidencën, lindjen dhe nënshtetësinë, formatin e së cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 3);

-Deklaratë e nënshkruar nga ana e aplikantit mbi mobilitete tashmë të përfunduara, formatin e së cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 2);

-*Learning Agreement;

**Learning Agreement është një kontratë midis universitetit të origjinës dhe aplikantit dhe shërben për të përcaktuar lëndët që do të zhvillohen në universitetin pritës. Ju duhet të plotësoni vetëm seksionin e parë “Before the mobility. Në tabelën A përcaktohen lëndët dhe kreditet që do të merrni në universitetin pritës, në tabelën B përcaktohet se cilat prej lëndëve të Tabelës A do të njihen në Universitetin e Tiranës kur ju të keni përfunduar periudhën e shkëmbimit.*

KUJDES: Ju duhet të përzgjidhni të kryeni në Universitetin e Mariborit lëndë të njëjta me ato që do të kryenit në semestrin e dytë në fakultetin tuaj, kjo në mënyrë që lëndët dhe kreditet t’ju njihen kur të ktheheni. Nëse lëndët e përzgjedhura ndryshojnë nga ata që do të zhvillonit në fakultetin tuaj semestrin e dytë, atëherë kur të ktheheni duhet të zhvillonit lëndët që nuk përshtaten në Universitetin e Tiranës.

Dokumenti “Learning Agreement” tek seksioni “Commitment” firmoset fillimisht nga aplikanti, më pas nga koordinatori akademik në nivel fakulteti (dekan, zv.dekan, ose shef departamenti) dhe më pas në Rektorat nga Koordinatori Institucional i Erasmus +, Z. Elton Skendaj.

Për të shkarkuar formatin e Learning Agreement klikoni në adresën:

http://www.unitir.edu.al/images/Bursat/Learning_Agreement.pdf

Gjatë plotësimit të Learning Agreement mund t’u vijë në ndihmë linku i mëposhtëm për t’u njohur me lëndët e programit tuaj të studimit

<http://www.um.si/en/international/erasmus/Pages/Faculties-information.aspx>

Për tu siguruar nëse i keni plotësuar të gjitha dokumentat ju lutem kontrollojini ato me Cheklist-ën, të cilën e gjeni në linkun e mëposhtëm:

<http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx>

Pas fazës së parë të aplikimit në Universitetin e Tiranës, studentët e përzgjedhur do të aplikojnë online në linkun e Universitetit të Mariborit:

<https://studentexchange.um.si/ADPrijava.aspx>

Gjeni në linkun e mëposhtëm instruksione mbi aplikimin online pranë Universitetit të Mariborit, në seksionin [Online application instructions](#)

<http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx>

➤ **Dokumentat e nevojshme për aplikim për studentët e nivelit Master:**

-CV (në gjuhën angleze), formatin e të cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 4);

-Kopje e Pasaportës;

-Vërtetim studenti;

-Listë notash (e përkthyer në mënyrë zyrtare në gjuhën angleze);

-Letër Motivimi në gjuhën angleze (max. 1 faqe A4, e firmosur nga aplikanti);

-Certifikatë e gjuhës së huaj (Anglisht B1 për studentët/Anglisht B2 për stafin akademik), formatin e të cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 1);

-Deklaratë e nënshkruar nga ana e aplikantit mbi rezidencën, lindjen dhe nënshitetësinë, formatin e të cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 3);

-Deklaratë e nënshkruar nga ana e aplikantit mbi mobilitetet tashmë të përfunduara, formatin e së cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 2);

-*Learning Agreement;

**Learning Agreement është një kontratë midis universitetit të origjinës dhe aplikantit dhe shërben për të përcaktuar lëndët që do të zhvillohen në universitetin pritës. Ju duhet të plotësoni vetëm seksionin e parë “Before the mobility. Në tabelën A përcaktohen lëndët dhe kreditet që do të merrni në universitetin pritës, në tabelën B përcaktohet se cilat prej lëndëve të Tabelës A do të njihen në Universitetin e Tiranës kur ju të keni përfunduar periudhën e shkëmbimit.*

KUJDES: Ju duhet të përzgjidhni të kryeni në Universitetin e Mariborit lëndë të njëjta me ato që do të kryenit në semestrin e dytë në fakultetin tuaj, kjo në mënyrë që lëndët dhe kreditet t’ju njihen kur të ktheheni. Nëse lëndët e përzgjedhura ndryshojnë nga ata që do të zhvillohenit në fakultetin tuaj semestrin e dytë, atëherë kur të ktheheni duhet të zhvilloni lëndët që nuk përshtaten në Universitetin e Tiranës.

Dokumenti “Learning Agreement” tek seksioni “Commitment” firmoset fillimisht nga aplikanti, më pas nga koordinatori akademik në nivel fakulteti (dekan, zv.dekan, ose shef departamenti) dhe më pas në Rektorat nga Koordinatori Institucional i Erasmus +, Z. Elton Skendaj.

Për të shkarkuar formatin e Learning Agreement klikoni në adresën:

http://www.unitir.edu.al/images/Bursat/Learning_Agreement.pdf

Gjatë plotësimit të Learning Agreement mund t’u vijë në ndihmë linku i mëposhtëm për t’u njohur me lëndët e programit tuaj të studimit

<http://www.um.si/en/international/erasmus/Pages/Faculties-information.aspx>

KUJDES:

Studentët që do të aplikojnë për përgatitjen e një diplome master apo të një teze doktorature duhet të plotësojnë gjithashtu “Mobility Activity Plan”. Formatin e Mobility Activity Plan gjenet në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 5).

Për tu siguruar nëse i keni plotësuar të gjitha dokumentat ju lutem kontrollojini ato me Cheklist-ën, të cilën e gjeni në linkun e mëposhtëm:

<http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx>

Pas fazës së parë të aplikimit në Universitetin e Tiranës, studentët e përzgjedhur do të aplikojnë online në linkun e Universitetit të Mariborit:

<https://studentexchange.um.si/ADPrijava.aspx>

Gjeni në linkun e mëposhtëm instruksione mbi aplikimin online pranë Universitetit të Mariborit, në seksionin [Online application instructions](#)

<http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx>

➤ **Dokumentat e nevojshme për aplikim për studentët e nivelit PhD:**

-CV (në gjuhën angleze), formatin e të cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 4);

-Kopje e Pasaportës;

-Vërtetim studenti;

-Listë notash (e përkthyer në mënyrë zyrtare në gjuhën angleze);

-Letër Motivimi në gjuhën angleze (max. 1 faqe A4, e firmosur nga aplikanti);

-Certifikatë e gjuhës së huaj (Anglisht B1 për studentët/Anglisht B2 për stafin akademik), formatin e së cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 1);

-Deklaratë e nënshkruar nga ana e aplikantit mbi rezidencën, lindjen dhe nënshitetësinë, formatin e së cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 3);

-Deklaratë e nënshkruar nga ana e aplikantit mbi mobilitetet tashmë të përfunduara, formatin e së cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 2);

-*Learning Agreement;

**Learning Agreement është një kontratë midis universitetit të origjinës dhe aplikantit dhe shërben për të përcaktuar lëndët që do të zhvillohen në universitetin pritës. Ju duhet të plotësoni vetëm seksionin e parë “Before the mobility. Në tabelën A përcaktohen lëndët dhe kreditet që do të merrni në universitetin pritës, në tabelën B përcaktohet se cilat prej lëndëve të Tabelës A do të njihen në Universitetin e Tiranës kur ju të keni përfunduar periudhën e shkëmbimit.*

KUJDES: Ju duhet të përzgjidhni të kryeni në Universitetin e Mariborit lëndë të njëjta me ato që do të kryenit në semestrin e dytë në fakultetin tuaj, kjo në mënyrë që lëndët dhe kreditet t’ju njihen kur të ktheheni. Nëse lëndët e përzgjedhura ndryshojnë nga ata që do të zhvillonit në fakultetin tuaj semestrin e dytë, atëherë kur të ktheheni duhet të zhvillonit lëndët që nuk përshtaten në Universitetin e Tiranës.

Dokumenti “Learning Agreement” tek seksioni “Commitment” firmoset fillimisht nga aplikanti, më pas nga koordinatori akademik në nivel fakulteti (dekan, zv.dekan, ose shef departamenti) dhe më pas në Rektorat nga Koordinatori Institucional i Erasmus +, Z. Elton Skendaj.

Për të shkarkuar formatin e Learning Agreement klikoni në adresën:

http://www.unitir.edu.al/images/Bursat/Learning_Agreement.pdf

Gjatë plotësimit të Learning Agreement mund t’u vijë në ndihmë linku i mëposhtëm për t’u njohur me lëndët e programit tuaj të studimit

<http://www.um.si/en/international/erasmus/Pages/Faculties-information.aspx>

KUJDES:

Studentët që do të aplikojnë për përgatitjen e një diplome master apo një teze doktorature duhet të plotësojnë gjithashtu “Mobility Activity Plan”. Formatin e Mobility Activity Plan gjendet në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 5).

Për tu siguruar nëse i keni plotësuar të gjitha dokumentat ju lutem kontrollojini ato me Cheklist-ën, të cilën e gjeni në linkun e mëposhtëm:

<http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx>

Pas fazës së parë të aplikimit në Universitetin e Tiranës, studentët e përzgjedhur do të aplikojnë online në linkun e Universitetit të Mariborit:

<https://studentexchange.um.si/ADPrijava.aspx>

Gjeni në linkun e mëposhtëm instruksione mbi aplikimin online pranë Universitetit të Mariborit, në seksionin [Online application instructions](#)

<http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx>

➤ **Dokumentat e nevojshme për aplikim për stafin akademik për mësimdhënie:**

- CV+ lista e publikimeve (në gjuhën angleze), formatin e CV e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 4);
- Kopje e Pasaportës;
- Diploma e nivelit të fundit të studimeve;
- Letër Motivimi në gjuhën angleze (max. 1 faqe A4, e firmosur nga aplikanti);
- Vërtetim Punësimi (në gjuhën shqipe);
- Certifikatë e gjuhës së huaj (Anglisht B1 për studentët/Anglisht B2 për stafin akademik), formatin e së cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 1);
- Plani i mobilitetit për mësimdhënie*;
- Vërtetim nga fakulteti që ju lejon të shkëputeni për të kryer mobilitetin.

****Mobility Plan është një kontratë midis universitetit të origjinës dhe aplikantit dhe shërben për të përcaktuar aktivitetet që do të zhvillohen gjatë periudhës së mobilitetit. Ky dokument firmoset nga aplikanti dhe në Rektorat nga Koordinatori Institucional i Erasmus + Z. Elton Skendaj.*

Për të shkarkuar formatin e Planit të Mobilitetit për Mësimdhënie klikoni në adresën: http://www.unitir.edu.al/images/Bursat/Teaching_Mobility_Plan.pdf

KUJDES! Kur të sillni në rektorat planin e mobilitetit për t'u firmosur nga Z. Skendaj, duhet të bashkangjisni edhe dokumentin e vërtetimit nga fakulteti juaj që ju lejon të shkëputeni gjatë kohës së mësimdhënies për të kryer mobilitetin.

➤ **Dokumentat e nevojshme për aplikim për stafin akademik për trajnim:**

- CV+ lista e publikimeve (në gjuhën angleze), formatin e CV e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 4);
- Kopje e Pasaportës;
- Diploma e nivelit të fundit të studimeve;
- Letër Motivimi në gjuhën angleze (max. 1 faqe A4, e firmosur nga aplikanti);
- Vërtetim Punësimi (në gjuhën shqipe);
- Certifikatë e gjuhës së huaj (Anglisht B1 për studentët/Anglisht B2 për stafin akademik), formatin e së cilës e gjeni në linkun: <http://www.um.si/en/international/credit-mobility/Pages/Application-procedure.aspx> (attachment 1);
- Plani i mobilitetit për mësimdhënie*;
- Vërtetim nga fakulteti që ju lejon të shkëputeni për të kryer mobilitetin.

****Mobility Plan është një kontratë midis universitetit të origjinës dhe aplikantit dhe shërben për të përcaktuar aktivitetet që do të zhvillohen gjatë periudhës së mobilitetit. Ky dokument firmoset nga aplikanti dhe në Rektorat nga Koordinatori Institucional i Erasmus + Z. Elton Skendaj.*

Për të shkarkuar formatin e Planit të Mobilitetit për Mësimdhënie klikoni në adresën: http://www.unitir.edu.al/images/Bursat/Teaching_Mobility_Plan.pdf

KUJDES! Kur të sillni në rektorat planin e mobilitetit për t'u firmosur nga Z. Skendaj, duhet të bashkangjisni edhe dokumentin e vërtetimit nga fakulteti juaj që ju lejon të shkëputeni gjatë kohës së mësimdhënies për të kryer mobilitetin.

Afati për aplikime për bursa: 21 Tetor 2016

Dokumentacioni duhet dorëzuar dorazi në Rektoratin e Universitetit të Tiranës, Drejtoria e Komunikimit, Sektori i Marrëdhënieve me Jashtë.

Për më shumë informacion mbi bursat mund të kontaktoni me Zyrën për Marrëdhëniet me Jashtë në adresën e e-mail: iro@unitir.edu.al

Universiteti i Tiranës ju uron suksese në aplikimin tuaj!